

Témoignages



PORTRAITS DE VI(H)ES
TOUCHANT, ÉMOUVANT,
À LIRE ASSURÉMENT

Elles et ils s'appellent Didier, Élodie, Nils, Hoàng, Morgane, Giovanna, Rémy, Florence, Julien, Ida, Nicolas, Pascal, Charlotte. Elles et ils ont entre 23 et 65 ans, des parcours de vie différents, et partagent tous le fardeau de vivre avec le VIH. Parfois depuis quelques années, parfois depuis plus de trente ans. Avec courage, elles et ils se vivent, avec justesse,

avec émotion mais sans jamais tomber dans le pathos, sous la plume de la journaliste Doan Bui.

À l'initiative de Jean-Luc Roméro-Michel, Président d'Élus Locaux Contre le Sida (ELCS), bien connu ici pour ses nombreuses visites au Québec, ces témoignages illustrent combien les personnes séropositives doivent composer avec une société

qui peut encore les stigmatiser, les ostraciser. Un double combat pour elles, celui de la maladie, bien entendu, celui de leur pleine reconnaissance dans la société.

Que ce soit Nils, 26 ans, séropositif depuis sa naissance, de Fred 65 ans qui se considère comme un «putain de *survivor*» (nous sommes en France - ndr), ou de Giovanna, transgenre et prostituée sans papier après avoir quitté sa Colombie natale, ou Hoàng, vietnamien réfugié qui collectionne tout ce qui touche nos communautés à travers son association créée en 2001, l'Académie gay et lesbienne. Ou enfin, la comédienne Charlotte Valendry, bien connue en France pour ses rôles dans un grand nombre de télééries.



Présentés par Jean-Luc Roméro-Michel, président de Élus Locaux contre le Sida



ENTRAIDE
POSITIVE +

POUR LES HOMMES VIH+
QUI AIMENT LE SEXE AVEC LES HOMMES

For HIV+ men who enjoy sex with men

**TOUTES NOS ACTIVITÉS SONT
GRATUITES ET CONFIDENTIELLES**

1611, rue Dorion, Montréal 📍 Papineau

[514] 597-0554 #225 ep@maisonpleincoeur.org

Un programme de



Maison
Plein Cœur

maisonpleincoeur.org





On se retrouve dans la vraie vie, loin des chiffres et des statistiques. Des êtres de chair et de sang qui, sans flâta, témoignent, racontent leur labyrinthe émotionnel en lien avec le VIH.

De leur prise de conscience jusqu'à leur adaptation avec la maladie et le plus souvent dans un environnement méfiant, parfois hostile, marqué par la peur et par le jugement. Un contexte qui favorise alors la marginalisation de certains d'entre eux. Elles et ils deviennent des héros malgré eux – on sait qu'elles et ils se seraient passés.es d'une telle épihète – et qui malgré les avatars de la vie continuent de croire en la vie.

UNE ÉMOTION CONTENUE

À lire absolument, car Doan Bui ne tombe jamais dans le pathos. Et c'est peut-être la force de ces portraits où l'émotion contenue en devient plus forte pour le lecteur. Jean-Luc Roméro-Michel qui signe la préface, rappelle la genèse de ce livre, et fait référence à d'autres portraits de séropositifs publiés antérieurement. En postface, deux entrevues avec deux médecins: Valérie Pourcher médecin à la Pitié-Salpêtrière, et Willy Rozembaum, qu'on ne présente plus, et qui depuis plus de 35 ans combat le VIH-Sida.

De plus en plus rares sont les opportunités de nous rappeler que nous n'en avons pas fini avec le sida,

même si beaucoup restent engagés comme aux premiers heures de l'épidémie. Rares sont les occasions données aux personnes séropositives de parler de ce qu'elles ont vécu et de ce qu'elles vivent aujourd'hui. *Portrait de ViHes* vient combler ce manque.

✘ DENIS-DANIEL BOULLÉ

PROTRAITS DE VI(H)ES

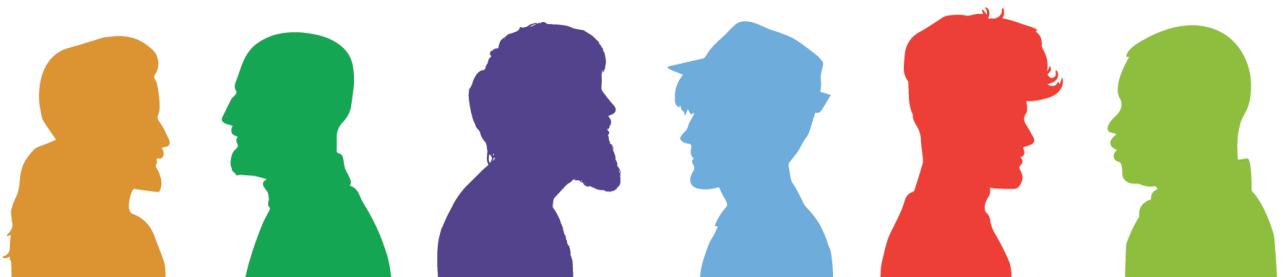
Jean-Luc Roméro-Michel, Doan Bui et Patrick Messima, Éditions du Cherche midi 2017. Disponible dans certains librairies au Québec ou par Amazon.

SOUTIEN INDIVIDUEL • PAIRAGE • GROUPES DE DISCUSSION



FAIS LE POINT SUR TA SEXUALITÉ

Les ateliers Phénix abordent le bien-être sexuel et la santé des hommes. Ils visent à mieux conjuguer érotisme et réduction des risques. Ce programme s'offre en individuel et en groupe.



Sommaire

AVRIL 2018 _ VOL 35 _ N° 1



RAY SPARO
ENTRE COMPASSION, EMPATHIE
ET IMPLICATION. 34



JOHANNE ET CÉLINE
30 ANS D'AMOUR 40



ERIC RADFORD
ET SA NOUVELLE VIE 22



OMAR SHARIF JR
DONNER ESPOIR AUX GAIS ÉGYPTIENS 20



SIMON DUROCHER
COMMANDANT POSTE 22 14



FELICE PICANO
AU AUDIENCE WITH... 32



MARIE-CHANTALE LEPAGE
CHEF À QUÉBEC 86



LAURENT CRASTE DE
VÉTÉRINAIRE À CÉRAMISTE 28

CHRONIQUES

- 008 AU-DELÀ DES CLICHÉS par Samuel Larochelle
- 010 PAR ICI MA SORTIE par Denis-Daniel Boullé
- 012 PLACE AU VILLAGE par André C. Passiour
- 030 LES MIGNONS: L'AMOUR, C'EST LA GUERRE par Frédéric Tremblay
- 032 NEWSMAKERS by Richard Burnett
- 042 OÙ SONT LES LESBIENNES par Julie Vaillancourt
- 094 MA CAUSE — DONALD PICOTTE par Denis-Daniel Boullé
- 123 LES FUGUES BOMECS SUR INSTAGRAM
- 128 HOROSCOPE DU MOIS par Robert Gareau
- 130 MON ZIP EXPRESS ENTREVUE AVEC RYAN BONES par Marc Antonio

ACTUALITÉS

- 014 SÉCURITÉ DANS LE VILLAGE
- 018 ÉCHANGE ÉTUDIANT : IL SONT ALLÉS À BEYROUTH... POUR ÉTUDIER
- 020 OMAR SHARIF JR AIMERAIT DONNER ESPOIR AUX GAIS ÉGYPTIENS
- 022 DLA NOUVELLE VIE D'ÉRIC RADFORD
- 026 UNE NOUVELLE WEBSÉRIE MONTRÉALAISE: THE WALK-IN CLOSET
- 036 LA GRANDE ÉTUDE PANCANADIENNE SUR LA SANTÉ SEXUELLE DES HARSAH
- 038 LOIN DE L'OBSCURITÉ ET DU SILENCE
- 040 30 ANS D'MAOUR ET DE LIBERTÉ
- 066 LE 25 AVRIL, L'ÉVÉNEMENT UN GOÛT POUR LA VIE / A TASTE OF LIFE

QUÉBEC / RÉGIONS

- 086 LA CHALEUREUSE ET PÉTILLANTE CGF MARIE-CHANTAL LEPEGE
- 088 FLORENT TANLET SE REPRÉSENTERA DANS TASCHEREAU
- 090 ROMANS JEUNESSE AVEC PERSONNAGES TRANS
- 092 CLUBBING EN RÉGION + LES SUGGESTIONS DE SORTIES DU MOIS

COMMUNAUTAIRE

- 094 MA CAUSE : UN ENGAGEMENT PROFESSIONNEL
- 095 LISTE DES GROUPES
- 100 SPORTS

IN ENGLISH

- 032 NEWSMAKERS : ART & ICON - FELICE PICANO
- 045 CLUBBING

SORTIR / ARTS

- 045 LES LIEUX DU CLUBBING
- 048 CLUBBING LES SOIRÉES
- 052 CLUBBING : ÉVÉNEMENTS DU MOIS
- 056 CLUBBING : RUPAULS DRAG RACE 10E SAISON... DANS LES BARS DU VILLAGE
- 058 CLUBBING : LE PARTY DISTRICT
- 060 FUGUES Y ÉTAIT
- 064 À DÉGUSTER : VINS ET ALCOOLS
- 065 RESTO
- 066 LE 25 AVRIL, ON BOUFFE AU RESTO POUR UNE BONNE CAUSE
- 068 CINÉMA : MARVIN / EXPO DE PAT CANTIN
- 070 SCÈNE UN AVANT-GOÛT DU PROCHAIN FTA
- 074 SCÈNE LE PRINTEMPS NORDIQUE À LA PDA
- 076 SCÈNE LES ROIS DE LA PISTE
- 080 MUSIQUE
- 082 TÉLÉ
- 084 LIVRES

BIEN VIVRE / CONSO / AFFAIRES

- 102 REMISE EN FORME
- 104 BIEN VIVRE EN SANTÉ : NOVA POUR PRÉVENIR VOS PARTENAIRES D'UNE ITS
- 106 BIEN VIVRE : TÉMOIGNAGES SUR LE VIH
- 108 AU VOLANT
- 110 EN AFFAIRES AVEC LA CHAMBRE DE COMMERCE LGBT DU QUÉBEC
- 112 MAISON - DÉCORHOMME

PETITES ANNONCES

- 091 HÉBERGEMENTS
- 114 IMMOBILIER
- 116 ANNONCES CLASSÉES

AVRIL 2018

fugue

RAY SPARO
MONSIEUR CUIR MONTRÉAL

**ENTRE
COMPASSION,
EMPATHIE ET
IMPLICATION**

ENTREVUES

SIMON DUROCHER | OMAR SHARIF JR | ERIC RADFORD | KATHARINE KING | LAURENT CRASTE | FELICE PICANO
JOHANNE COULOMBE | CÉLINE LESSARD | MARIE-CHANTAL LEPAGE | FLORENT TANLET | RUPAUL | RYAN BONES



FUGUES

COORDONNÉES DU MAGAZINE
Adresse: 1276, rue Amherst,
Montréal, Québec, H2L 3K8
Téléphone: 514 848-1854,
1 888 848-1854
Télécopieur / fax: 514 845-7645

ÉDITEUR

Maurice NADEAU
mnadeau@fugues.com

CO-ÉDITEURS
Yves LAFONTAINE
Réal LEFEBVRE
Éric PERRIER

DIRECTEUR DE LA PUBLICATION
Yves LAFONTAINE
yveslafontaine@fugues.com
514 848-1854 # 221

DIRECTEUR DES VENTES
Réal LEFEBVRE
real@fugues.com
514-848-1854 # 238

CONSEILLERS PUBLICITAIRES
Marc LANDREVILLE
mlandreville@fugues.com
514-848-1854 # 237

Daniel ROLLAND
danielrolland@fugues.com
514-848-1854 # 240

Richard TRAVERSY
rtraversy@fugues.com
514-848-1854 # 226

Mario VALLÉE
mvallee@fugues.com
514-848-1854 # 232

**CONSEILLER AUX
PETITES ANNONCES**
Alain LEMIEUX
pa@fugues.com
514-499-9994 # 227

GRAPHISTE EN CHEF
Éric PERRIER
eperrier@fugues.com
514-848-1854 # 235

GRAPHISTE ET WEBMESTRE
Jean-Charles MARIER
jcmarier@fugues.com
514-848-1854 # 234

RÉDACTEUR EN CHEF
Yves LAFONTAINE
yveslafontaine@fugues.com
514-848-1854 # 221

**RÉDACTEUR EN
CHEF ADJOINT**
André C. PASSIOUR
acpassiour@fugues.com
514-848-1854 # 222

JOURNALISTES (COMITÉ RÉDACTION)
Denis-Daniel BOULLE
denisdanielster@gmail.com

Michel Joanny FURTIN
mjoannyf@hotmail.com
Julie VAILLANCOURT
cinn88@hotmail.com

Olivier GAGNON
gagn.olivier@gmail.com
Patrick BRUNETTE
patrick_brunette@hotmail.com

CORRECTEURS-RÉVISEURS
Denis-Daniel BOULLE
et
Michel JOANNY-FURTIN

CORRESPONDANT À QUÉBEC
Éric WHITTON
eric.whitton@videotron.ca

PIGISTES RÉGULIERS ET WEB-JOURNALISTES

Samuel LAROCHELLE, Chantal CYR,
Etienne DUTIL & Sébastien THIBERT,
Yannick LECLERC (ACTUALITÉS),
Richard BURNETT (NEWSMAKERS),
Robert GAREAU (HOROSCOPE), Benoît
MIGNEAULT & André ROY (LIVRES), Frédéric
TREMBLAY (LES MIGNONS), Daniel ROL-
LAND (RESTOS), Louis COSTA (MUSIQUE),
Olivier DE MAISONNEUVE (VINS), Luc-
Alexandre PERRON (TÉLÉ), Marie-
PIER-BOISVERT (SOLIDAIÈREMENT VOTRE),
Marcos ANTONIO (ZIP EXPRESS).

AUTRES COLLABORATEURS

Justin BEAULIEU, Equipe Montréal, Cham-
bre de Commerce gaie du Québec (CCGQ),
SDC du Village, Karl MAYER, CCGQ.

PHOTOGRAPHES

Perry SÉNÉGAL, Pascal FOREST, Robert
LALIBERTE, Serge BLAIS, Pierre SIMARD,
Richard TRAVERSY, Michel BAZINET



COUVERTURE

Photographe : Johan JANSSON
janssonphotography.com
Modèle : Ray SPARO (M. Cuir Montréal)
Montage graphique : Éric PERRIER



AFFILIATIONS

Le magazine *Fugues* est
membre de la Chambre
de commerce Gaie du
Québec (CCGQ), la SDC
du Village, de l'association
québécoise des éditeurs
de magazines et de IGLTA
(International Gay & Les-
bian Travel Association).

DÉPÔT LÉGAL

ISSN 0831-1625
Bibliothèque nationale du Canada,
Bibliothèque nationale du Québec
et Archives gaies du Québec.

CONVENTION DE LA POSTE

N° 0040010852 Veuillez retourner toute cor-
respondance ne pouvant être livrée au
CANADA à : 1276, Amherst, Montréal Qc,
H2L 3K8

ABONNEMENT

On peut recevoir *Fugues* par la poste
en s'y abonnant : **45 \$ CA/an pour les rési-
dants canadiens** (Les annonceurs réguliers
ont droit à un tarif exceptionnel de 135 \$ CA/
an), États-Unis : 70 \$ US/an. Autres pays :
100 \$ US/an. Paiements par mandat ou
par carte de crédit uniquement, à Éditions
Nitram inc. Des versions numériques sont
téléchargeables gratuitement via fugues.com

LE TIRAGE COMBINÉ DE FUGUES (COPIES IMPRIMÉES ET NUMÉRIQUES) est de + de 85 000 exemplaires

Le tirage imprimé de *Fugues* varie
(selon les mois) entre **37 000 et 39 000
exemplaires** (le magazine est disponible
dans plus de 420 établissements).

Des versions numériques du magazine
sont également disponibles en PDF, sur
plateforme ISSUU et sur PRESS READER.

**LA VERSION IMPRIMÉE ET LES
VERSIONS NUMÉRIQUES REJOIGNENT
PLUS DE 290 000 PERSONNES CHAQUE
MOIS (22 000 LECTEURS POUR LA
VERSION IMPRIMÉE ET PLUS DE 88 000,
LES VERSIONS NUMÉRIQUES).**

FRÉQUENCE DE PARUTION

Fugues est publié 13 fois par année.
Douze numéros mensuels réguliers et
une édition spéciale — Le Guide Arc-
en-ciel/Rainbow Guide — au début mai.

AVIS LÉGAL

Toute reproduction, adaptation ou traduction
est interdite sans l'autorisation de l'éditeur.
Les articles publiés n'engagent que leurs au-
teurs et ne représentent pas nécessairement
les opinions du magazine. *Fugues* n'est pas
responsable des manuscrits, visuels, dossiers
électroniques et photos qui lui sont soumis.
Le matériel éditorial non sollicité demeure la
propriété de *Fugues*. La parution du nom ou
de la photographie d'un individu dans cette
publication n'implique nullement une défini-
tion de son orientation sexuelle. L'exactitude
de toute information fournie dans les annon-
ces relèvent de la responsabilité des annon-
ceurs. L'éditeur se réserve le droit de publier
ou non tout matériel fourni par les
annonceurs et/ou auteurs.

FONDS DU CANADA POUR LES PÉRIODIQUES

Canada

Nous reconnaissons l'appui financier
du gouvernement du Canada par
l'entremise du Fonds du Canada
pour les périodiques qui relève de
Patrimoine canadien.

GUIDE ARC EN CIEL 2018-19 QUEBEC RAINBOW GUIDE

Tombée publicitaire : **18 avril 2018**
Sortie : **10 mai 2018**

MAI 2018

LUTTE CONTRE L'HOMOPHOBIE et la
TRANSPHOBIE
Tombée communiqués : **4 avril 2018**
Tombée publicitaire : **7 avril 2018**
Sortie : **20 avril 2018**

JUIN 2018

Plein Air, Terrasses, Campings Toronto Pride
Tombée communiqués : **8 mai 2018**
Tombée publicitaire : **11 mai 2018**
Sortie : **24 mai 2018**

JUILLET 2018

La jeunesse QUEER / Portrait de M. Cuir
Montréal et son implication communautaire
Tombée communiqués : **5 juin 2018**
Tombée publicitaire : **8 juin 2018**
Sortie : **21 juin 2018**



SUIVEZ-NOUS SUR

fugues.com
facebook.com/fugues
twitter.com/fuguesmagazine
instagram/fuguesmag
#fuguesmag

PORTRAIT

INDIVIDUEL
COUPLE
FAMILLE
CASTING

PORTFOLIO

PUBLICITÉ

NU ARTISTIQUE



Model: Patrick 708013

PERRY SENECA
PHOTOGRAPHY

T 514.605.7641
WWW.PERRYSENECA.COM



POUR ANNONCER DANS FUGUES...

Vous pouvez contacter le directeur des ventes, Réal Lefebvre, ou un de
nos conseillers publicitaires (dont vous trouverez la liste ci-dessus), du
lundi au vendredi, entre 9h et 17h, en composant le 514 848-1854 (dans
la région de Montréal), ou le 1 888 848-1854.

**VOUS POUVEZ ÉGALEMENT OBTENIR DES INFOS DÉTAILLÉES
CONCERNANT LES DATES DE TOMBÉES, LES TARIFS ET LE
PROFIL DES LECTEURS EN VISITANT LE www.fugues.com/info**